

✚ 聖雅的使命宣言：

作主門徒，建立堅固的家庭，以耶穌基督的福音影響社區和世界

服事同工	本主日	下主日
中文講員	許震毅牧師	蔡子欽弟兄
領會/牧禱	鄭東強長老/林德昭牧師	揭業琳/林德昭牧師
頌讚帶領/司琴	郭宜信長老	吳志明/吳南
現場影音	譚天瑾	譚天瑾
ZOOM/ 投影	高鈺/楊守良	楊守良/彭卓翌
視頻錄製	高鈺/譚天瑾	尚海濤/譚天瑾
招待	劉育聖	劉育聖
英文講員	Eddie Passmore	Pastor Mkram
兒童頌讚帶領	陳怡如/謝易展	敬拜團隊
Nursery	吳坦	于揮文，吳亭
2-3 年級	談衛偉/張謙	K-1 年級
午餐準備/服事	更新組/愛加倍	4-5 年級
		午餐奉獻
		那松青、虞紅夫婦

聚會及出席記錄一覽表

聚會	時間	上週	聯絡人/電話
主日	華語主日晨禱	9:00 AM	5 林德昭牧師 858.775.7193
	英語主日禱告會	8:30 AM	6 程天怡長老 619.890.6143
	華語主日敬拜	11:00 AM	147 吳順意 858.405.3063
	英語主日敬拜	9:30 AM	41 鄧世兵 919.360.5471
	華語成人主日學	9:30 AM	35 林德昭牧師 858.775.7193
	《從經文到講章》		
	華語成人主日學《靈命塑造》	9:30 AM	聯合 劉海燕牧師 858.205.0876
	兒童主日學	11:00 AM	18 盧曉光 631.889.1345
週二	禱告會	7:30 PM	12 林德昭牧師 858.775.7193
週四	姐妹會	10:00 AM	葉斯婷 760.944.0390
	尋光學生事工	7:30 PM	揭業琳 760.429.5709
週五	長青會	10:00 AM	王慧茹 858.717.0845
	“有福的人生” 福音慕道班	7:30 PM	劉海燕牧師 858.205.0876
	青少年	7:30 PM	Louis 牧師 559.860.9087
	兒童品格才藝班 “Shine”	7:30 PM	林見興長老 626.554.2777
週五團契：		7:30 PM	陳淑娟 858.334.9836
展翅	王一明 206.427.4375	新生命	韓易江 858.432.8318
活水	杜俊忱 858.357.5958	更新	朱靜 619.493.6585
愛加倍	吳婷 832.469.3023	青橄欖	彭卓翌 484.747.3051
嗎哪	楊守良 858.344.9596	英語成人	王彥峰 760.704.2662
週六	禱望 每月第 2 和 4 週	11:00 AM	鄧世兵 919.360.5471

聖雅福音基督教會

Harvest Evangelical Church of San Diego

13885 El Camino Real, San Diego, CA 92130

電話：858.523.9768，858.523.9763 www.HECSD.org

2026 教會主題：長大成人，有基督長成的身量

主任牧師：林德昭牧師 858.775.7193 · albertin_99@yahoo.com

華語牧師：劉海燕牧師 858.205.0876 · haiyan.liu@hecsl.org

英語牧師：Pastor Louis 559.860.9087 · pastorlouis@hecsl.org

主後二〇二六年十月十八日

第三十七卷：第 42 期

主日敬拜程序

聚集頌讚來敬拜	宣召	頌讚小組
	詩歌頌讚	頌讚小組及會眾
	滿有能力	
	祢真配得榮耀	
	祢真偉大	
	禱告	鄭東強長老
	奉獻 / 默禱	
頌讚宣講來敬拜	經文閱讀	鄭東強長老及會眾
	马太福音 6:9-13	
	牧禱	林德昭牧師
	證道「一把钥匙：开启今生与永世的恩福」	許震毅牧師
委身回應來敬拜	回應詩歌	頌讚小組及會眾
	藉我賜恩福	
	特別報告	林德昭牧師
	認識萬聖節	
祝禱宣揚來敬拜	歡迎及報告	鄭東強長老
	祝禱 三一頌	許震毅牧師
	默禱 / 散會	會眾

1. 感謝主帶領許震毅牧師今日來聖雅與我們分享信息並帶領主日學。求主祝福許牧師的家人和事奉。
2. **歡迎**今天第一次來參加本教會實體及網路主日敬拜的弟兄姐妹，邀請您於會後聯絡任麗婭執事（858.353.7954），留下您的聯絡方式。
3. 十月是教會的**宣教推動月**。為配合十月宣教月，主日(10/25)的主日講台安排了海外校園（OCM）總幹事蔡子欽弟兄為我們分享宣教信息。請大家為講員禱告，也預備自己的心，積極為普世宣教禱告。
4. **成人主日學**下主日（10/25）為聯合主日學，將由蔡子欽弟兄帶領。主題：在科技巨浪與十字架苦路之間 - 從《遊子吟》到 AI 時代：OCM 的傳承、轉身與校園新視野。時間：上午 9 點半開始；地點：202 教室 (ZOOM ID:858 202 9768; PW:hecsd)。
5. 依照台福基督教會法規，教會長老任期為三年，執事為兩年。每年由長執會按照提名程序選出一批有心加入領導團隊事奉的弟兄姐妹，由會員大會確認。**聖雅會員大會**將於 10/25(下主日)中午 12:15 舉行，會中將改選 2027 年度執事和審查員。長執會提名陳宇、高銓、李敏、吳志明、戚洪、虞紅、朱靜為執事候選人。執事需要有效票數 1/2 以上同意，才能確認當選。候選人的簡介請參考週報附件。
6. 擁有投票權之**積極會員**名單已張貼在辦公室的窗壁上，加入會員三個月後，並於過去三個月參加主日崇拜不少於 7 次，始有投票權。如有疑問或漏失的會員，請聯絡各自的團契小組長或教會秘書查詢。若會員在會員大會當天無法出席，請向長執會主席林見興長老領取「**缺席者選票**」進行投票。填寫選票後，請於會員大會之前交給林見興長老，或投入奉獻箱內，或於會員大會前寄至教會。
7. 整個十月是「**牧師感謝月**」。教會鼓勵大家為牧師們禱告，求主賜他們智慧、力量、平安，賜福牧師的服事及家庭，並向牧師們表達感謝和祝福！
8. Bethel 與 Pacific 兩家神學院將於 10/24(本週六)下午 1:30 於 Chinese Community Church 舉行神學講座，主題是 THE FUTURE OF GLOBAL CHINESE CHRISTIANITY 全球華人基督信仰的未來，講員是來自聖地雅歌的 Dr. Alexander Chow。Dr. Chow 擁有英國伯明罕大學哲學博士學位，目前是愛丁堡大學教授，有多本學術著作。會場地址是 4998 Via Valarta, San Diego, CA 92124。詳情請參看週報電子版附件五。

2026 年教會主題：長大成人，有基督長成的身量

“直等到我們眾人在信仰上同歸於一，認識上帝的兒子，得以長大成人，達到基督完全長成的身量。”

~ 以弗所書 Ephesians 4:13

感恩

- 感謝主，上主日帶領李燕光牧師與我們分享神的信息。李牧師以「接軌復興」為題，提醒我們，在末世雖有難難，但神榮耀的計畫必要實現，福音要傳到萬國萬民。

會務

- 請繼續為新的教牧團隊代禱，求神保守能和諧同心服事教會 - 基督的身體，能達到團隊服事的效果。與所有長執同心合作，使聖雅能成為一個禱告的殿，一個以生命影響生命的環境，一個宣教基地。為主所用。牧師室已開始運作，牧師們每月的第 1, 3 週的週五會一起禱告，討論。

肢體

- 感謝讚美主，我們教會的高銓弟兄和新婚妻子許雲霞姊妹將於 10/31(下週六)下午 3:30 在聖雅教會舉行結婚感恩聚會！盛情邀請教會弟兄姊妹在神和人面前一起見證他們的婚約，分享他們的喜樂！願神祝福他們的婚姻，並帶領他們在主裡共同建造榮神益人的家庭！

宣教

- 為教會 10 月宣教月的講台信息，以及宣教士分享的安排代禱。求主使用他們的信息，為教會宣教的熱情帶來能量，並有多更得智慧來策畫大使命的執行，並帶來實際行動。

【講員簡介】

許震毅牧師於 1982 年在波士頓學生聯合查經班歸信基督，並於 1983 取得 MIT 材料科學與工程博士。1992，許牧師在美國明洲的伯特利神學研究院完成道學碩士。在台灣二千年福音運動中，許牧師擔任全國副總幹事三年，配合各宗派，協助各城市鄉鎮推展福音運動。許震毅牧師在台北浸信會懷恩堂主任牧師十年，並發展成兩千人國際教會。1994-2003 為一千多人施洗。2006 年，許牧師在美國三一神學院取得 Ph.D.，主修：Intercultural Studies，副修：教育學。2006-2013 他擔任台灣高雄聖光神學院教牧博士班主任/教務長/學術副院長，之後於 2007-2015 擔任國立台北科技大學「工程科技、法律、倫理」教授。2013-2018 期間擔任創欣神學院副院長 常在重點城市教學、講座、佈道、拓展五大洲校區。2018-至今，任普世宣教神學院 Global Mission Seminary 的院長職務。

奉獻:支票抬頭請寫「HECSD」建堂奉獻請註明「BF」宣教奉獻請註明「MF」

	經常	建堂	宣教	場地	其他	總計
10/5-10/11	5,500.00	3,750.00	5,666.39	220.00	0.00	15,136.39
1-9 月份奉獻 \$628,617.19	1-9 月份支出 \$506,514.48 及 \$180k 建堂基金儲備				餘額 -\$57,897.29	

目前可用的幾種奉獻方式

☐ 郵寄支票 – 聖雅教會的郵寄地址

Attn: Finance Deacon
Harvest Evangelical Church of San Diego
13885 El Camino Real
San Diego, CA 92130

☐ 通過 PayPal 網上奉獻

第一步：連到聖雅教會網站 <http://wp.efcsandiego.org/>

第二步：點擊“網上奉獻”

第三步：選擇或填入金額；點擊“Donate Now”

第四步：登錄你的 PayPal 賬戶

第五步：選擇資金來源，可以是 PayPal 餘額，關聯銀行賬戶或信用卡；然後點擊“Pay Now”

☐ 股票奉獻 – 聖雅教會的證券賬戶*

Charles Schwab
DTC (Depository Trust Company): 0164
Account name: Evangelical Formosan Church
Account number: 3172-8036
Phone: (888) 403 9000

* 如有問題，請與財務執事羅時劍執事聯繫

shijian_luo@hotmail.com

聖雅教會實體聚會及 ZOOM 網絡

ZOOM 會議室密碼: **hec3d**

點擊以下中的一個鏈接或電話 **1-669-900-6833**，輸入 meeting ID

日期	時間	聚會活動	會議 ID	實體
週日	9:15AM	英語禱告會		大堂
	9:00AM	華語主日晨禱	8582059768	圖書館
	9:30AM	華語成人主日學	8582029768 8581059768	202 205
	9:30AM	英語/青少年主日崇拜	8582049768	大堂
	11:00AM	華語主日崇拜	8585239768	大堂
	11:00AM	青少年主日學	-	201
	11:00AM	英語成人主日學	-	202
	11:00AM	兒童主日學	-	001-005
週二	7:30PM	禱告會	8585239768	-
週四	10:00AM	姊妹會	-	202-205
	7:30PM	校園事工	-	實體
週五	10:00AM	長青會	-	社區公園
	7:30PM	更新團契	-	203/204
	7:30PM	青橄欖團契	-	004
	7:30PM	新生命團契	8580019768	001
	7:30PM	展翅團契	8581059768	-
	7:30PM	愛加倍團契	8581019768	圖書館
	7:30PM	嗎哪團契	8582049768	002/003
	7:30PM	活水團契	8582029768	202
	7:30PM	“有福的人生”福音慕道班	-	實體
	7:30PM	兒童品格才藝班“Shine”	-	交誼廳
	7:30PM	青少年團契	-	201
	7:30PM	English	-	會議室
週六	11:00AM 每月第二、四週	禱望團契	-	交誼廳

❖ 如何網路聚會的詳細步驟見教會網站,如有技術問題可先與團契組長聯繫

《從經文到講章 II》 主日學課程簡介

本堂課是一個訓練課程，旨在帶領同學一步步地走過從經文到講章的過程，這「講章」可以是一篇主日信息，聖經專題講稿，主日學老師手稿，也可以是一篇信仰文章，或只是對別人的聖經問題的答覆。它們也許長短與份量有別，但都有一個共同目的—幫助人明白聖經，因而建立與基督親密的關係（約翰福音5:39-40）。因為你將寫這「講章」，因此接下來讓我稱你為作者。

將一段晦澀的經文轉換成一篇可以讓人不但明白真義又能應用在生活上的講章，不是一個簡單的过程。因為素材是神的話，作者當以靈修等屬靈的預備開始，然後小心觀察閱讀，並學習對所讀的經文提出問題。聖經的寫作年代與今日的時空，有很大的差距，並且帶有超過10種文體。因此謹慎的釋經，以便能徹底明白經文的意思，是必要的過程。過去德昭牧師與海燕傳道的主日學課程《抓準神的話》，在這裡將大大的派上用場。

正確的釋經後，你手中可能握有一串關於經文的事實，頭尾不相連，彼此也沒有邏輯關係，把這些「事實」唸給人聽，可能聽起來一頭霧水。神的話是為了描述神對罪人的救恩歷史，你在經文中有讀到什麼好消息？你可以歸納出什麼屬靈的原則？這些才是神要人聽的精髓呀！作者當練習寫出整篇經文的主旨句 (Thesis Statement) 可以為你如何表達你釋經後所得的真理，提供一個藍圖。

英文有一句諺語: “A picture is worth a thousand words.” 當你經文給人們表達了一連串的抽象屬靈陳述，他們走開時很快的會忘記你的論點；但是如果你就同樣的經文，給他們提供了圖像或是場景，他們不容易忘記。你可以按照經文設計一個或多個場景，邀請你的聽眾自己來經歷聖經的故事。你也可以練習用圖像來表達這段經文，如同聖經作者經常做的。

有人說一篇講章沒有提供應用，宛如一封沒有地址的信，一點用處也沒有。作者當為自己從經文整理出來的屬靈原則設計應用與挑戰的問題給聽眾。

前述這一連串的步骤所得，要有清晰易懂的結構，還要注意表達的邏輯順序，轉接，開頭，結語。才能呈現一篇能與聽眾連結，有屬靈幫助的講章。

上一堂課德昭牧師只給一點這些步骤的概述，就讓10位同學試教。他們的教學經驗，將成為新課程的素材。本堂課德昭牧師將詳述從經文到講章的十個步骤，仍將邀請同學就約翰一書，二書，和三書來做教學練習。不管你是否有興趣受訓做聖經老師，這十個步骤應該都會讓你有所收穫，每個人都歡迎來上課。

聚會時間： 每週日早晨 9:30 – 10:30

聚會日期： 9/13/2026 起

聚會地點： 『聖雅福音基督教會』實體202教室或

Zoom 線上聚會 858 202 9768 進入密碼: hecsd

聯絡人： 林德昭牧師 858.775.7193

《靈命塑造》 主日學課程簡介

授課目的：

1. 了解靈命是什麼：明白靈命不是抽象的神學知識，而是在日常生活中對人、對事、對環境的真實反應，更是基督生命的自然流露。
2. 為什麼要靈命塑造：倚靠聖靈，讓神的話語與生命在我們裡面進行深層的重塑，使我們能與神建立親密的相交，生命被更新，在世上活出神的榮耀見證。
3. 怎樣操練靈命：透過認罪悔改、親近主、默想神的話語及撰寫靈程札記，在生活中落實「主怎麼說，我就怎麼做」的委身生命。
4. 怎樣養成習慣：藉由每日微小的屬靈抉擇與持續操練（靈修、寫信給耶穌、禱告、禁食），建立穩固的屬靈習慣，塑造成熟的基督品格。任何沒有紮實地掌握基本教義的基督徒，無論是初信者還是多年的基督徒，都需要學習以至於能夠掌握。

課程資訊：

課程作者：劉富理牧師

授課老師：劉海燕牧師

十二課核心內容：

第一課：課程介紹	第二課：序--神早預定你我得榮耀
第三課：重新遇見耶和華軍隊的元帥	第四課：靈命的成長
第五課：靈命的操練(一) — 每日與主靈交	第六課：靈命操練(二) — 寫靈程札記
第七課：靈命操練(三) — 默想的操練	第八課：靠基督，保守你心
第九課：認罪，悔改與赦罪	第十課：學基督，像祂一樣之饒恕人
第十一課：追求更認識基督	第十二課：心得分享與屬靈操練結業

課後屬靈操練：

小組與禱告：建立學習大群與小組，由組長帶領與幫助建立屬靈習慣。

每日給耶穌寫信：養成與主傾心吐意、記錄當日靈程變化。

「每日一句話」靈修：養成每日默想神的話的好習慣。

禁食禱告操練：全體學員輪流禁食一餐，彼此代禱，建立禁食禱告的屬靈習慣。

屬靈書籍閱讀：配合課程閱讀指定靈修書籍並撰寫心得。



信徒靈命塑造 主日學

2026年8月30日（主日）
開始全新主日學課程

時間： 主日上午 9:30-10:30

地點： 205 教室（高度建議實體參加）

Zoom： 8581059768
password: hecsd

本課程原作者是劉富理牧師，
授課老師是劉海燕傳道。

本課程旨在幫助弟兄姊妹深入了解靈命的
本質、明白靈命塑造的重要性，
目的是建立日常生活中
屬靈操練與習慣。

掃碼報名

報名聯絡人：劉海燕 傳道

"THE FUTURE OF GLOBAL CHINESE CHRISTIANITY"

ADDITIONAL LECTURE INFORMATION

Bethel Seminary and Pacific Theological Seminary are pleased to be jointly sponsoring the 2026 Clifford and Alice Anderson Endowed Lectureship in Global Christian Mission.

In this year's lecture, Dr. Alexander Chow will address "The Future of Global Chinese Christianity."

The lecture will be offered on Saturday, October 24 from 1:30–3:00 pm at Chinese Community Church in the Tierra Santa neighborhood of the city:

4998 Via Valente
San Diego, CA 92124

Dr. Chow will be reflecting on the history and development of Chinese Christianity, its diverse yet distinctive character, its expanding global dimensions, and the challenges and opportunities it faces not only in Mainland China but around the world. The lecture will conclude with an opportunity for Q & A.



Alexander Chow is a Chinese American, born and raised in Southern California, and previously a resident of San Diego. He completed his PhD in theology at the University of Birmingham (UK), followed by a postdoctoral fellowship at Renmin University of China (Beijing), where he was doing research in Chinese Christianity and teaching in the School of Liberal Arts. Alex joined the University of Edinburgh in September 2013 and is Senior Lecturer in Theology and World Christianity and co-director of the Centre for the Study of World Christianity.

Alex is co-editor of *Studies in World Christianity* (Edinburgh University Press) and editor of the Liu Institute Series in Chinese Christianity (University of Notre Dame Press). He has authored or edited seven books, including *Chinese Public Theology* (2018) and *Chinese Heritage in British Christianity* (2025). He has a particular interest in the global contours of Chinese Christianity.

... continued

THE GENERAL PUBLIC AND CHURCH GROUPS ARE WELCOME AND ENCOURAGED TO ATTEND THIS FREE EVENT

In addition, through Bethel Seminary's "Seminary for Everyone" program, the lecture will also be live-streamed and made available to a worldwide audience.

Further questions will be welcomed and may be directed to Glen G. Scorgie at g-scorgie@bethel.edu or (619) 642-1663.

The Anderson Lectureship in Global Christian Mission was established to advance global Christian discipleship and leadership development throughout the world.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



陳宇 Kevin Chen

陳宇弟兄出生於中國吉林省長春市。大學畢業後來美國讀研。之後常有熱心的基督徒向他傳講神的福音。在聖靈的感召下，他和太太吳亭姐妹一起於 2011 年在聖雅受洗歸主。十年來他們一直在聖雅聚會，也不斷有各種服事。

他們夫婦 2000 年從明尼蘇達州搬到聖地亞哥。Kevin 弟兄從事電子通訊設備的研發和設計工作。

Brother Kevin was born in the city of Changchun, China. He came to the US for grad school after graduating from college. Ever since, there have been Christian brothers and sisters preaching the Gospel to him. In 2011, in response to the call by the Holy Spirit, Kevin and his wife Ting accepted the Lord Jesus Christ as their Savior and were baptized together at Harvest. They have been worshipping the Lord at Harvest with brothers and sisters in Christ, and have served the Lord at Church in various capacities.

Kevin and Ting moved to San Diego from Minnesota in 2000. Kevin is an engineer in the field of communication systems design.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



高銳 Kang Gao

高銳弟兄出生於中國湖北，2014 年來美國聖母大學求學，並在校園團契有機會接觸聖經和福音。神智慧的話語和身邊弟兄姐妹的美好見證感動他，讓他接受福音，並於 2015 年 12 月在印第安納州南灣華人基督教會受洗。求學期間，他有機會參與教會主日的

音響和投影服事。蒙神祝福，畢業後，神在疫情期間帶領他於 2020 年 9 月平安來到聖地亞哥高通工作，並賜他一個屬靈的家，聖雅福音基督教會。弟兄姐妹的關懷和來自主耶穌的愛除了他心中對疫情的恐懼，並且讓他迅速融入聖雅教會。在聖雅教會領受屬靈教導和裝備的同時，他也有機會學習彼此配搭，參與教會服事。2023-2026 受選擔任執事，主要負責 IT 方面的服事。

Kang Gao was born in Hubei, China. He came to the US in 2014 and studied at the University of Notre Dame, where he had the opportunity to delve into the Bible and the gospel through the Campus Fellowship. The profound wisdom of God's word and the beautiful testimonies of brothers and sisters deeply moved him. As a result, he embraced the gospel and was baptized at MCCC (Michiana Chinese Christian Church) in Indiana in December, 2015. During his time at the University, he had the opportunity to participate in the audio, video, and PowerPoint service for Sunday Worship.

Blessed by God, he got a job at Qualcomm in San Diego after graduation. God led him to San Diego peacefully during the pandemic in September 2020, and gave him a spiritual family, HECSO. Brothers and sisters' care and their love, which came from the Lord Jesus drove out his fear of the pandemic and brought him closely into the HECSO family. Within the church family, he not only received spiritual teaching and guidance but also learned to serve the Lord alongside brothers and sisters. From 2023-2026, he served as an elected deacon, primarily focusing on IT-related responsibilities.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



李 敏 Rachel Lee

李敏姊妹來自中國江蘇南京，在赴美留學期間，因一對充滿愛心的老師夫婦，她首次接觸聖經和福音，並從他們的生命中看見耶穌基督的樣式。之後在各地不同教會慕道，學習神的話語。2014年，在神的帶領下，李敏姊妹來到聖地牙哥，在

聖雅教會，經過弟兄姊妹們的幫助，認罪悔改，接受耶穌基督為個人救主，並在同年11月底受洗歸主。自受洗以來，李敏姊妹持續在聖雅教會敬拜、學習、成長並參與服事。先後在教會嬰兒室及兒童主日學參與服事；並參加BSF查經班以及多個姊妹會，在神所許可的人生各樣境遇中，她學習倚靠主，經歷祂的信實與恩典，靈命不斷被建造和成熟。2023年至2025年底，她擔任新建的嗎哪團契的小組長，期間亦在教會財務部門服事，負責出納工作。

李敏姊妹與先生肖偉忠弟兄共有三個孩子。女兒Tiffany已婚；兒子Carlton目前就讀大學，小兒子Christian就讀小學。

李敏姊妹曾從事多年管理顧問工作。她盼望在主的帶領下，與教會牧者和同工同心配搭，以忠心、謙卑和愛心服侍弟兄姊妹，並將神所賜的專業知識和管理經驗奉獻於教會事工。

Sister Rachel is from Nanjing, China. She first heard of the bible and the Gospel from her college teacher Marie and her husband Floyd. Their lives reflected the love and character of Jesus, and their faith and example deeply touched her heart. She later explored the Christian faith at various churches in different places, studying God's word. In 2014, God led her to San Diego, with the help of brothers and sisters at Harvest, she confessed her sins, repented, and accepted Jesus as her savior. Since her baptism, Rachel has continued to worship, learn, grow, and serve at Harvest. She has served in the church nursery and children's Sunday school, participated in BSF Bible studies, and joined several women's fellowship groups. Through the various circumstances God has allowed in her life, she has learned to rely on the Lord and experienced His faithfulness and grace, continually growing in spiritual maturity. From 2023 through 2025, she served as a small-group leader in the newly established Manna Fellowship. During that time, she also served in the church's finance ministry, handling receipts and disbursements. Rachel and Wayne have 3 children. Tiffany is married, Carlton is a junior in college, and Christian is in 5th grade.

Rachel worked in management consulting for many years. Under the Lord's guidance, she hopes to work in unity with the church's pastors and fellow ministry workers, serving the brothers and sisters with faithfulness, humility, and love, and dedicating her God-given professional knowledge and management experience to the church's ministries.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



吳志明 Chi Ming Ng

吳志明弟兄出生於香港，於1987年赴美求學。他於2005年在聖地雅哥主恩堂受洗，並於2006年加入聖地牙哥台灣福音教會（聖雅福音教會前身）。

吳志明弟兄在社青團契中認識了妻子吳佩真（Emily Wu），兩人育有一女（Eliza）與一子（Jordan），孩子們目前在英語青少年部聚會。

吳志明弟兄曾於2013年至2016年期間擔任聖雅福音教會敬拜事工執事。

Chi Ming Ng moved from Hong Kong to the United States in 1987 to pursue his education. In 2005, he was baptized at the Chinese Bible Church of San Diego, later making Evangelical Formosa Church of San Diego (formerly Harvest Evangelical Church) his home church in 2006.

It was in the Young Adult Fellowship that Chi Ming met his wife, Emily Wu. They are blessed with a daughter, Eliza, and a son, Jordan, both of whom are involved in the English Youth Ministry.

Chi Ming has a heart for worship leadership, having previously served as the Worship Ministry Deacon from 2013 to 2016.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



戚 洪 Hong Qi

我叫戚洪。1980年代，我來到美國求學，90年代初遷居芝加哥。2000年，我在芝加哥的教會受洗歸主，成為基督徒——這是我靈性旅程中的一個重要里程碑。2002年，我們全家搬到聖地牙哥。經朋友介紹，我們隨即加入了聖雅福音基督教會。在這裡，我有幸於2012年至2014年間擔任財務執事——這份服事讓我有機會服事神和祂的教會。2024年，我在經歷了漫長而充實的職業生涯後退休。人生的這新篇章，讓我有時間專注於最重要的事：在

信仰中成長，探索新的興趣，以及享受與家人共處的時光。家庭始終是我生命的基石。我和太太陳明燕育有兩個孩子：兒子丹尼爾住在佛羅裡達州，女兒伊莉莎白住在聖地牙哥。伊莉莎白和她的丈夫育有兩個兒子，作為我們的孫輩，他們為我們的生活帶來了無盡的歡樂。從亞洲到美國，從繁忙的職場到退休生活，我的人生之路充滿了變化。然而，貫穿始終的——我的信仰、我的家庭，以及上帝的引領，始終是我的立身之本。

My name is Hong Qi. After moving to the United States in the 1980s, a major milestone in my spiritual journey took place in 2000, when I was baptized and became a Christian at a church in Chicago. In 2002, my family relocated to San Diego. Through the introduction of our friends, we joined HECS D right away. Here, I had the privilege of serving as a finance deacon from 2012 to 2014—a dedication that allowed me to serve God and my community. In 2024, I retired after a long, fulfilling professional career. This new season has given me the time to focus on what matters most: growing in my faith, exploring new interests, and enjoying my family. Family is always the cornerstone of my life. My wife Mingyen Chen and I have two children: our son, Daniel, who lives in Florida, and our daughter, Elizabeth, who lives in San Diego. Elizabeth and her husband have two sons, bringing immense joy to our lives as the next generation. From Asia to the United States, and from a bustling career to retirement, my path has been full of change. Yet, through it all, my faith, my family, and my relationship with God remain the foundation of who I am.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



虞 紅 Hong Yu

虞紅姊妹出生於中國北京。成長過程中經歷包括文革的許多動盪。大學畢業後在上海當了四年老師。然後考上研究院來美國深造。她與那松青弟兄在波士頓結婚。靠著神的恩典在讀期間生下大兒子。各種壓力接踵而至，這時候遇到了教會的弟兄姊妹們！

神的愛就是這樣在他們身上毫無保留的彰顯給她和夫君看見。因著神的愛和弟兄姊妹在神的話語上的幫助和帶領，虞紅姊妹和松青弟兄決志信主，並於1992年的同一天在劍橋教會受洗歸入神家！之後雖經輾轉搬遷仍一直在教會裡，追求神的話語，靈命不斷成長。虞紅姊妹在教會越來越多地參與服侍，包括做飯，清潔，教導兒童主日學，和主日聚會時同聲翻譯。2012年，他們舉家搬到聖地牙哥，加入了聖雅大家庭。這時他們已經有三個孩子了。在聖亞教會多年也參與許多服侍，包括翻譯，愛加倍團契組長，兒童主日學老師，兒童主日學班級 coordinator，和兒主日學校長，詩班，主日敬拜領唱，和財務服侍，等等。空餘時間喜歡跑步，爬山和旅遊。

Sister Yu Hong was born in Beijing, China. Growing up, she experienced many of the upheavals of the Cultural Revolution. After graduating from college, she taught in Shanghai for four years. She was then admitted to a graduate school and came to the United States for further study. While in Boston, she married Brother Songqing Na. By God's grace, they welcomed their first son while she was still in school. One challenge after another followed, and it was during this difficult time that she encountered brothers and sisters in the church. Through them, God's love was demonstrated to her and her husband in such an unconditional and tangible way. Through God's love and the help and guidance of brothers and sisters in understanding God's Word, Sister Yu Hong and Brother Songqing made the decision to believe in the Lord. On the same day in 1992, they were baptized at The Church in Cambridge and became part of God's family. Although they moved several times afterward, they remained actively involved in the church and continued to pursue God's Word and grow in their spiritual lives. Sister Yu Hong became increasingly involved in serving in the church, including cooking, cleaning, teaching children's Sunday school, and providing simultaneous interpretation during Sunday worship services. In 2012, the whole family moved to San Diego and joined the HECS D family. By then, they had three children. During their many years at HECS D, she has also served in many ways, including interpretation for Sunday services, Agape fellowship leader, children's Sunday school teacher, class coordinator, and principal, as well as participating in the choir, leading congregational singing during Sunday worship, and serving in church finance, among many other ministries. In her spare time, she enjoys running, hiking, and traveling.

2027 聖雅福音基督教會

新任執事候選人簡介



朱 靜 Jing Zhu

朱靜姐妹出生於上海，目前從事教育業。2017 年蒙主帶領來到聖雅教會，並開始參與更新團契。感謝主一路的恩典與帶領，也感謝弟兄姊妹在信仰道路上的陪伴與扶持，於 2018 年復活節在聖雅教會受洗歸主，正式成為神國的子民。

2020 年，朱靜姊妹開始擔任更新團契小組長。在服事的過程中，也更深刻地體會到神在自己生命中的塑造與帶領。在這個充滿愛與接納的屬靈家庭中，在屬靈長輩和同輩弟兄姊妹的扶持、鼓勵和代禱中，她與弟兄姊妹們一同學習認識神、依靠神，也在彼此相愛、彼此扶持中共同成長。

朱靜姊妹和孫亞弟兄育有兩個孩子，大兒子 Richard 和小女兒 Aya。

Sister Jing Zhu was born in Shanghai and currently works in the field of education. In 2017, she was led by the Lord to Harvest Evangelical Church of San Diego, where she began attending the Renewal Fellowship. She is grateful for the Lord's grace and guidance throughout her journey, as well as for the love, support, and encouragement of her brothers and sisters in Christ. In the Easter season of 2018, she was baptized at Harvest Evangelical Church and officially became a member of God's family.

In 2020, Sister Jing Zhu began serving as a leader in the Renewal Fellowship. Through serving, she has come to experience more deeply how God has been shaping and leading her life. In this spiritual family filled with love and acceptance, she has grown alongside her brothers and sisters in Christ through the support, encouragement, and prayers of both spiritual mentors and fellow believers. Together, they continue to learn to know God, depend on Him, love one another, and build one another up.

Sister Jing Zhu and Brother Ya Sun have two children: their older son, Richard, and their younger daughter, Aya.